



Ficha Técnica de Cortes

Frigorífico Vale do Sapucaí Ltda

Data:
17/02/25
Cód. FTCP&D
652



Avenida Wagner Lemos Machado, 1100 - Bairro Açude - Itajubá MG - Cep 37.504-326 Tel. (35) 3629-7400 CNPJ 01.702.122/0001-92 I.E. 324.386.933.0005-6

IDENTIFICAÇÃO DO PRODUTO / PRODUCT IDENTIFICATION

Nome do produto:	Carne Bovina Congelada Sem Osso	Cód. do Produto:	17012
Product name:	Frozen Boneless Beef	Destino:	Egito
Descrição Industrial:	Patinho	Marca:	Frivasa
Industrial Description:	Knuckle	Revisão:	00
Classificação de Peso:	-	CONGELADO / FROZEN	
Weight Rating:	-		

DESCRIÇÃO DO PRODUTO / PRODUCT DESCRIPTION

Corte da face anterior do fêmur, com base óssea no fêmur e patela, formado pelos músculos reto femoral, vasto lateral, medial e intermediário, separado do coxão mole, coxão duro e maminha da alcatra.

Section of the anterior face of the femur, with the bone base in the femur and patella, formed by the rectus femoris, vastus lateralis, medialis and intermedius muscles, separated from the topside, flat and rump tail.

CARACTERÍSTICAS DE QUALIDADE / QUALITY CHARACTERISTICS

Remover todas as anomalias como: Excesso de sebo, gânglios, ossos, coágulos sanguíneos, nervo cervical, linfonodos, cartilagens e etc.

Remove all anomalies such as: Excess sebum, lymph nodes, bones, blood clots, cervical nerve, lymph nodes, cartilage, etc.

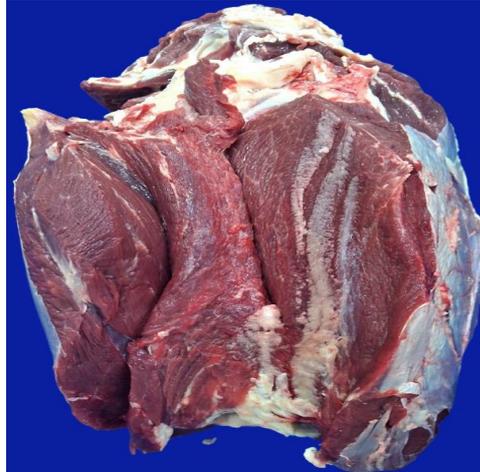
ESPECIFICAÇÕES DO PRODUTO / PRODUCT SPECIFICATIONS

Composto por: Patinho / Composed of: Knuckle.

Sem cortes operacionais e cor vermelha característica / No operational cuts and characteristic red color.

pH: Controlado na carcaça ≤ 5.99 / pH: Controlled in the carcass ≤ 5.99.

FOTOS ILUSTRATIVAS DO PRODUTO / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF THE PRODUCT



FOTOS ILUSTRATIVAS DAS EMBALAGENS / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF PACKAGING

PRIMÁRIA / PRIMARY



- Embalar as peças individualmente em plástico termoencolhível transparente / Pack the parts individually in clear heat shrink plastic.
- Posicionar etiqueta interna no centro da embalagem / Position the internal label in the center of the packaging.
- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.
- As informações das etiquetas devem ser preenchidas conforme produção do dia / Label information must be filled in according to the day's production.

SECUNDÁRIA / SECONDARY



- Acondicionar de 4 à 7 embalagens por caixa / Pack 4 to 7 packages per box.
- Posicionar etiqueta interna e testeira horizontalmente na mesma face da caixa / Position the external and horizontally and on the same side of the box.
- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.
- As informações das etiquetas devem ser preenchidas conforme produção do dia / Label information must be filled in according to the day's production.

FOTOS ILUSTRATIVAS DA ESTOCAGEM / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF THE STOCK PHOTOS

CAIXA FECHADA / CLOSED BOX



- Utilizar modelo de caixa de papelão (tampa e fundo) conforme pré definido / Use cardboard box model (lid and bottom) as predefined.
- Posicionar etiqueta externa e testeira na caixa conforme especificado pelo importador / Place the external and central label on the box as specified by the importer.
- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.

PALETAGEM / PALLETING



- Deve ser estivado em duas torres, com fileiras de cinco e quatro caixas, organizada de forma uniforme, garantindo circulação de ar e segurança no contêiner frigorífico / It must be stowed in two towers, with rows of five and four boxes, organized in a uniform manner, ensuring air circulation and safety in the refrigerated container.
- Devem ser acomodadas entre 44 e 55 caixas por torre, conforme a configuração de cada uma, totalizando 11 fileiras por contêiner frigorífico / Between 44 and 55 boxes must be accommodated per tower, depending on the configuration of each one, totaling 11 rows per refrigerated container.
- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.

PADRÕES MICROBIOLÓGICOS / MICROBIOLOGICAL PATTERNS

- Salmonella sp:** Ausência/25 g
- Listeria monocytogenes:** Ausência/25g
- Contagem padrão de microrganismo mesófilos aeróbios estritos e facultativos:** 1 x 10⁴ UFC
- Contagem de Staphylococcus aureus:** 5 x 10³ UFC
- NMP coliformes termotolerantes:** NMP 0,1g

INFORMAÇÕES ADICIONAIS / ADDITIONAL INFORMATION

Validade / Validity:

Formato de data / Date format:

Temperatura / Temperature:

Forro / Lining:

Lacre / Seals:

Código DIPOA / DIPOA code:

12 meses
DD/MM/AAAA
-18°C
Sim
Não aplicável
0457/1883

Separadores / Separators::

Rastreabilidade / Rastreability:



1. Numero do SIF:
2. Data do Abate:
3. Numero do lote:
4. Sexo dos animais:
5. Idade dos animais:

Não aplicável
1883
Dia/Mês/Ano.
0
M ou F
0

ETIQUETAS (IMAGENS MERAMENTE ILUSTRATIVAS) / LABELS (PICTURES ARE FOR ILLUSTRATIVE PURPOSES ONLY)

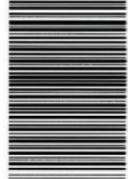
ETIQUETA INTERNA / INTERNAL LABEL

ETIQUETA ADESIVA / ADHESIVE LABEL

 <p>FRIGORIFICO VALE DO SAPUCAÍ LTDA. MATADOURO FRIGORIFICO AVENIDA WAGNER LEMOS MACHADO, 1100 BAIRRO AÇUDE - CEP 37.504-326 ITAJUBÁ - MG - BRAZIL CNPJ 01.702.122/000192 - TEL: 55 35 3629-7400</p>		
<p>IMPORTER NAME AND ADDRESS: اسم المستورد وعنوانه</p> <p>FROZEN BONELESS BEEF PATINHO لحم بقرى مجمدة مشقة البئرطة</p> <p>SLAUGHTER DATE/LOTE: DD/MM/AAAA تاريخ الذبح للوت</p> <p>SLAUGHTER, PRODUCER, EXPORTER الذبح والمصنع والمصدر</p> <p>BY: FRIGORIFICO VALE DO SAPUCAÍ LTDA-MATADOURO FRIGORIFICO. فرجوريفيكو فالى دو ساپوكاى لى دى ماتادورو فرجوريفيكو</p> <p>ADDRESS: AV. WAGNER LEMOS MACHADO 1100/ITAJUBÁ, MG. عنوانة أليندا فاينير ليموس ماشادو، رقم 11، ايتاجوبا، ميناس جيراس</p> <p>PLANT NUMBER - SIF 1883, Minas Gerais State رقم المنجز - سيف: 1883، ولاية ميناس جيراس</p> <p>ORIGIN: BRAZIL بلد المنشأ البرازيل</p> <p>KEEP FROZEN AT -18°C ملحوظة بدرجة -18 في مجمدة تحفظ</p> <p>TRACEABILITY: 1883DDMMAA0000 لا يقد تحديد المنتج بعد تفرقة</p> <p>EXPIRY DATE 12 MONTH FROM SLAUGHTER DATE Hala Under Supervision of: IS EG Hala</p> <p>SLAUGHTERED ACCORDING TO ISLAMIC RITES SUPERVISED BY: IS EG HALAL REGISTRO NO MINISTERIO DA AGRICULTURA SIF/DIPOA SOB N°: 0457/1883</p>		

Não se aplica / Does not apply

ETIQUETA TESTEIRA / FRONT LABEL

KNUCKLE / PATINHO					
FROZEN BONELESS BEEF / CARNE BOVINA CONG S/ OSSO					
Production Date / Data de produção: DD/MM/AAAA	Expiration Date / Data de Validade: DD/MM/AAAA	Qtde. 00	Lot / Lote: 000000	Product Code / Cod. do Produto: 00000	
Temperature / Temperatura: Keep Frozen at -18°C / Manter Congelado ate -18°C		Tara: 0,00 Kg	Gross Weight / Peso Bruto: 00,00 Kg		
Traceability / Rastreabilidade: 1883DDMMAA0000		Net Weight / Net Weight / Peso Líquido: 00,00 Kg			
FRIGORIFICO DO VALE DO SAPUCAÍ LTDA CNPJ: 01.702.122/0001-92 - IE: 324.386.933.00-56 Av Wagner Lemos Machado, 1100 Açude - Itajubá - MG www.frivasa.com.br					
DOES NOT CONTAIN GLUTEN / NÃO CONTEM GLUTEN					
<p>Use Autorizado pelo Ministério da Agricultura SIF / DIPOA Sob N°: 0457/1883</p> <p>FRIVASA - FRIGORIFICO DO VALE DO SAPUCAÍ LTDA.</p>					

EMBALAGEM PRIMARIA / PRIMARY PACKAGING

Código	Descrição	Quantidade	Tipo
56906	Embalagem termoencolhível 34x44cm	1	Embalagem
66624	Etiqueta interna modelo para o importador com dimensões 86x165mm	1	Primária

EMBALAGEM SECUNDÁRIA / SECONDARY PACKAGING

Código	Descrição	Quantidade	Tipo
66483	Caixa de papelão Tampa/Fundo duplo 30kg	1	Tampa
66483	Caixa de papelão Tampa/Fundo duplo 30kg	1	Fundo
71233	Forro	1	Fundo de caixa
58198	Etiqueta (testeira) adesiva cód. de barras 102x197mm	1	Testeira
70466	Fita Ribon misto verde VRM128 com dimensões 110x300mm	1	Impressão
66624	Etiqueta externa (primária) modelo para o importador com dimensões 86x165mm	1	Secundária
70466	Fita Ribon misto verde VRM128 com dimensões 110x300mm	1	Impressão

HISTÓRICO DE ALTERAÇÕES / CHANGE HISTORY

Revisão / Revision	Descrição / Description	Data / Date
00	Elaboração da ficha	17/02/2025

CÓPIA ELETRÔNICA / ELECTRONIC COPY
ESTE DOCUMENTO QUANDO IMPRESSO TORNA-SE CÓPIA NÃO CONTROLADA

ELABORADO POR	REVISADO POR	APROVADO POR
 Fernando Henrique da Silva P&D	 Carlos Eduardo Ferro Junior Gerente do Controle de Qualidade	 Saulo Barros Germiniani Diretor Comercial